



# إِنَّ النَّاسَ إِذَا رَأَوْا الظَّالِمَ فَلَمْ يَأْخُذُوا عَلَى يَدَيْهِ أَوْشَكَ أَنْ يَعْمَهُمُ اللَّهُ بِعِقَابٍ مِنْهُ». "كله چې خلک يو ظالم وويني او د ظلم څخه يې لاسنيوی ونه کړي، لري نده چې الله به په دوی ټولو خپل عذاب راوولي

له ابوبکر صديق رضي الله عنه څخه روايت دی چې رسول الله صلى الله عليه وسلم وفرمايل: اي خلکو تاسو دا آيت تلاوت کوئ: {يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا عَلَيْكُمْ أَنْفُسَكُمْ لَا تَضُرُّكُمْ مَنْ ضَلَّ إِذَا اهْتَدَيْتُمْ}، يعنې: اي مومنانو! د خپلو ځانونو غم کوئ، د بل چا بې لاريتوب درته کوم تاوان نه رسوي کله چې تاسو خپله پر سمه لار ياست { او يقينا چې ما له رسول الله صلى الله عليه وسلم څخه اوربدلي چې فرمايل يې: «إِنَّ النَّاسَ إِذَا رَأَوْا الظَّالِمَ فَلَمْ يَأْخُذُوا عَلَى يَدَيْهِ أَوْشَكَ أَنْ يَعْمَهُمُ اللَّهُ بِعِقَابٍ مِنْهُ». "كله چې خلک يو ظالم وويني او د ظلم څخه يې لاسنيوی ونه کړي، لري نده چې الله به په دوی ټولو خپل عذاب راوولي

[صحيح] [ابن ماجه روايت کړی دی - ترمذی روايت کړی دی - نسائي روايت کړی دی - ابوداود روايت کړی دی - احمد روايت کړی دی]

ابوبکر صديق رضي الله عنه فرمايي چې خلک دا آيت تلاوتوي: {يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا عَلَيْكُمْ أَنْفُسَكُمْ لَا تَضُرُّكُمْ مَنْ ضَلَّ إِذَا اهْتَدَيْتُمْ} [المائدة: 105]. {اي مومنانو! د خپلو ځانونو غم کوئ، د بل چا بې لاريتوب تاسو ته کوم تاوان نه رسوي چې خپله پر سمه لار ياست} [57] او لدې داسې پوهه اخلي چې انسان بايد يوازې د خپل ځان په اصلاح کې کوشش وکړي، او د بل چا بې لاريتوب ورته ضرر نه رسوي کله چې بې لاري شي، او دا چې په امر بالمعروف او نهی عن المنکر مکلف نه دي! نو پوه يې کړل چې داسې نده، هغه له رسول الله صلى الله عليه وسلم څخه اوربدلي چې فرمايل يې: خلک چې کله ظالم وگوري او له ظلم څخه يې منع نه کړي، پداسې حال کې چې د دې کار وسه لري، نو نږدې ده چې الله به په ټولو خپل عذاب راوولي، څوک چې منکر کارونه کوي او څوک چې پرې چپ پاتې کيږي

<https://sunnah.global/hadeeth/ps/show/3470>

